

# VALVOLE DI ESCLUSIONE ALTA-BASSA PRESSIONE

## TWO PUMP "HI-LOW" UNLOADING VALVES





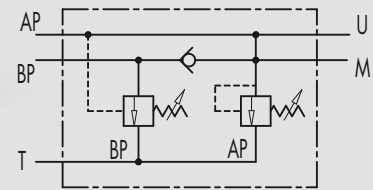
# 10.1 - VALVOLE DI ESCLUSIONE ALTA-BASSA PRESSIONE

TIPO/TYPE  
VABP

## 10.1 - TWO PUMP "HI-LOW" UNLOADING VALVES



SCHEMA IDRAULICO  
HYDRAULIC DIAGRAM



### IMPIEGO:

In un circuito alimentato da due pompe in parallelo, valvola utilizzata per mandare a scarico la pompa di maggior portata al raggiungimento di un determinato valore di taratura. Da questo momento in poi l'attuatore lavora con la pompa di minor portata a pressione maggiore, consumando meno energia.

### MATERIALI E CARATTERISTICHE:

**Corpo:** acciaio zincato  
**Componenti interni:** acciaio temprato termicamente e rettificato  
**Guarnizioni:** BUNA N standard  
**Tenuta:** a cono guidato. Trafilamento trascurabile

### MONTAGGIO:

Collegare BP alla pompa di maggior portata, AP alla pompa di minor portata, T allo scarico, U all'utilizzo e M all'eventuale manometro.

### USE AND OPERATION:

This valve is used in a 2 parallel-working pumps circuit in order to release the excess of the higher flow pump to the tank when this gets the required pressure setting. Since this moment and on the actuator works with the lower flow pumps at higher pressure, consuming less energy.

### MATERIALS AND FEATURES:

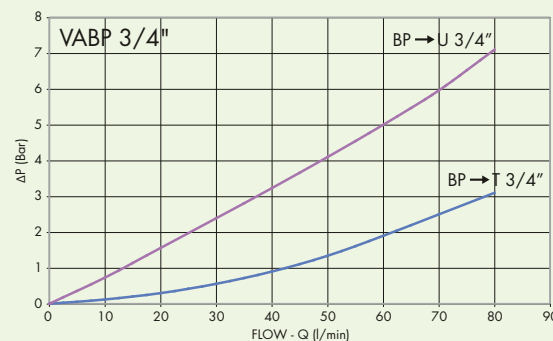
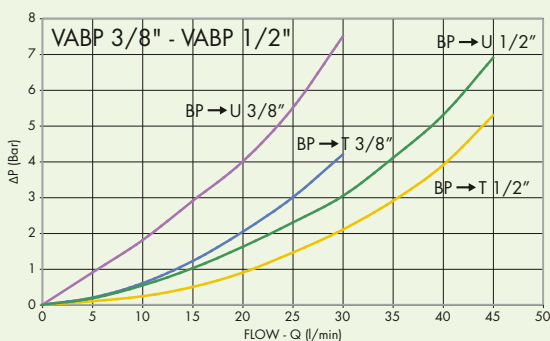
**Body:** zinc-plated steel  
**Internal components:** grounded and hardened steel  
**Seals:** BUNA N standard  
**Tightness:** minor leakage

### APPLICATIONS:

Connect BP to the higher flow pump, AP to the lower flow pump, T to the tank, M to the eventual manometer and U as for necessity.

### PERDITE DI CARICO PRESSURE DROPS CURVE

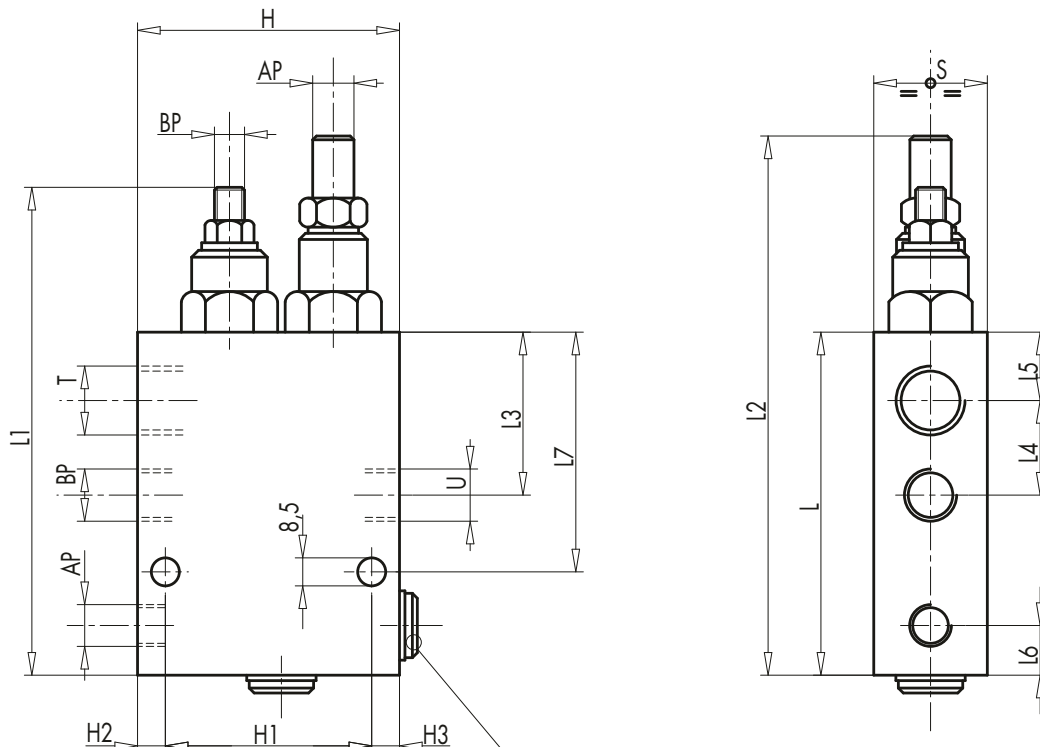
Temperatura olio: 50°C - Viscosità olio: 30 cSt  
Oil temperature: 50°C - Oil viscosity: 30 cSt





CODICE CODE	SIGLA TYPE	PORTATA MAX MAX FLOW Lt./min			PRESSIONE MAX MAX PRESSURE Bar	PESO WEIGHT
		AP	BP	T		
<b>V0512</b>	VABP 3/8"	15	30	40	350	1,748
<b>V0513</b>	VABP 1/2"	25	45	65	350	2,342
<b>V0514</b>	VABP 3/4"	30	80	100	350	3,970

**DXF**



sede tappata per l'eventuale  
applicazione di un manometro  
capped port for eventual  
manometer montage

**10**

CODICE CODE	SIGLA TYPE	AP	BP	U	T	L	L1	L2	L3	L4	L5	L6	L7	H1	H2	H3	H	S
		GAS	GAS	GAS	GAS	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm	mm
<b>V0512</b>	VABP 3/8"	G1/4"	G3/8"	G3/8"	G1/2"	100	142	155	50	30	20	13	69	65	8,5	6,5	80	30
<b>V0513</b>	VABP 1/2"	G3/8"	G1/2"	G1/2"	G3/4"	105	147	160	54	36	18	15	73	65	17	8	90	35
<b>V0514</b>	VABP 3/4"	G1/2"	G3/4"	G3/4"	G1"	140	187	212	52,5	42,5	20	20	95	65	27	8	100	40

**MOLLE STANDARD • STANDARD SPRINGS**

VALVOLA VALVE	BP (bar)	AP (bar)
VABP 3/8"	20 - 80	50 - 350
VABP 1/2"	20 - 80	50 - 350
VABP 3/4"	20 - 80	50 - 330





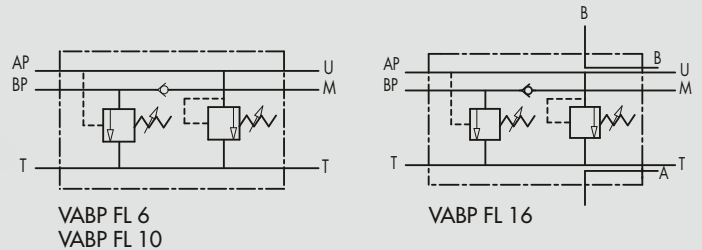
# 10.2 - VALVOLE DI ESCLUSIONE ALTA-BASSA PRESSIONE FLANGIABILI PER PIASTRA NG6-NG10 E NG16

TIPO / TYPE  
VABP

## 10.2 - TWO PUMP "HI-LOW" UNLOADING VALVES FLANGEABLE (BASE NG6-NG10 AND NG16)



SCHEMA IDRAULICO  
HYDRAULIC DIAGRAM



### IMPIEGO:

In un circuito alimentato da due pompe in parallelo, valvola utilizzata per mandare a scarico la pompa di maggior portata al raggiungimento di un determinato valore di taratura. Da questo momento in poi l'attuatore lavora con la pompa di minor portata a pressione maggiore, consumando meno energia. È stata studiata appositamente per la flangiatura diretta all'elettrovalvola.

### MATERIALI E CARATTERISTICHE:

- Corpo:** acciaio zincato
- Componenti interni:** acciaio temprato termicamente e rettificato
- Guarnizioni:** BUNA N standard
- Tenuta:** a cono guidato. Trafilamento trascurabile

### MONTAGGIO:

Fissare la valvola alla centralina collegando BP alla pompa di maggior portata, AP alla pompa di minor portata, T allo scarico e M all'eventuale manometro. Flangiare l'elettrovalvola alla VABP e collegare gli attacchi A e B all'attuatore.

### USE AND OPERATION:

This valve is used in a 2 parallel-working pumps circuit in order to release the excess of the higher flow pump to the tank when this gets the required pressure setting. Since this moment and on the actuator works with the lower flow pumps at higher pressure, consuming less energy. It's ideal for direct flange-mounting on solenoid valves.

### MATERIALS AND FEATURES:

- Body:** zinc-plated steel
- Internal components:** grounded and hardened steel
- Seals:** BUNA N standard
- Tightness:** minor leakage

### APPLICATIONS:

Fix the valve to the pressure flow by connecting BP to the higher flow pump, AP to the lower flow pump, T to the tank and M to the eventual manometer. Flange the solenoid valve to the VABP and connect ports A and B to the actuator.

### PERDITE DI CARICO PRESSURE DROPS CURVE

Temperatura olio: 50°C - Viscosità olio: 30 cSt  
Oil temperature: 50°C - Oil viscosity: 30 cSt

